

**TEAC**<sup>®</sup>

Микросистемы, радио-будильники и  
полноразмерные Hi-Fi-компоненты - Каталог 2009



# Обзор продуктов

Системы	Подключение iPod	Декодирование MP3 (USB)	Воспроизведение MP3 (USB)	Воспроизведение CD	Кассетная дека	Перезапись MP3 дисков	Прослушивание виниловых пластинок	Будильник	Страница
MC-DX420i, Сверхтонкая музыкальная система с доком для iPod	●	●	●	●	●	●	●	●	4, 11
MC-DX40, Сверхтонкая музыкальная система	○	●	●	●	●	●	●	●	5, 11
<b>Компактная аудиосистема</b>									
SR-L250i, CD-радио с доком для iPod и USB портом	●	●	●	●	●	●	●	★	7, 11
SL-D950, CD-радио с USB портом	●	●	●	●	●	●	●	●	6, 11
SL-D910, CD-радио с USB портом	○	●	●	●	●	●	●	●	7, 11
R-1, Переносной радиоприемник	○					●			7, 11
R-12, Переносной стерео радиоприемник	○					●			7, 11
<b>Копировщик винила/CD-рекордер</b>									
LP-R400, Проигрыватель винила/CD-рекордер			●	●	●	●			10, 11
<b>Полноразмерные компоненты</b>									
AG-D8850, 5.1-канальный AV-ресивер						●			11
AG-980, Двухзонный AM/FM стерео ресивер						●			8, 11
AG-790, AM/FM стерео ресивер						●			9, 11
A-R610, Стерео усилитель									9, 11
T-R610, AM/FM тюнер						●			9, 11
CD-P1160D, CD-плеер			●	●					11
CD-P1260, CD-плеер			●	●					9, 11
PD-D2620, CD-чейнджер			●	●					9, 11
W-865R, Двухкассетная дека с автореверсом					●				9, 11
W-600R, Двухкассетная дека с автореверсом					●				11

○ (через гнездо для наушников)

★ (Двойной будильник)





## Сверхтонкая CD аудиосистема



### Подключайтесь

Сверхтонкая CD аудиосистема с доком для iPod и колонками NXT: MC-DX420i

Обновленная CD-аудиосистема TEAC теперь дружит с вашим iPod и, благодаря поставляемой в комплекте док-станции, ваши музыкальные и видео коллекции обретают новую жизнь. Активный сабвуфер выдает 15 Вт глубоких басов, а ультратонкие, мелодично звучащие колонки NXT, добавляют еще 10 Вт. В результате вы слышите такой ясный и всеобъемлющий звук, который никогда не раздастся в крохотных наушниках, а также можете смотреть такие четкие и широкие картины, которые невозможно реализовать на маленьком экранчике iPod. Эта суперплоская аудиосистема, оснащенная также AM/FM тюнером, возвещает новую эру в домашних развлечениях.



## Компактная, уютная, экономящая место

Сверхтонкая CD аудиосистема с колонками NXT: MC-DX40

Распрощайтесь с громоздкими hi-fi системами на полках вашего шкафа, и поприветствуйте новую – тонкую и плоскую аудиосистему. Она проиграет для вас MP3 файлы, подключенные через USB порт, или даст послушать передачи AM/FM радио. Усилитель мощностью 10Вт + 10Вт выдаст чистое и прозрачное звучание через колонки NXT, а впечатляющий сабвуфер с выходной мощностью 15Вт дополнит тональный баланс басами. Использование колонок с регулируемым углом поворота позволит найти такое положение в пространстве, которое соответствует пожеланиям слушателя.

## Как работает NXT

Секреты создания ультратонких акустических систем

Уникальную технологию NXT, позволяющую создавать ультра-тонкие колонки, можно описать в двух словах. Одно из них – корень новой технологии – называется «эксайтер». Он преобразует электрический сигнал от усилителя в вибрации. Второе – это плоская панель, которая усиливает вибрации от эксайтера и передает их окружающему воздуху. Очень важен правильный выбор материала для этой панели, сильно влияющий на качество звучания. TEAC использует ультра-легкий, но жесткий материал – тонкую алюминиевую панель ячеистой структуры, покрытую с обеих сторон бумагой. Это позволяет добиться наилучшего качества звучания, вообще возможного от такой компактной и тонкой колонки.



## Компактная аудио система



### Эволюция американской классики

CD радио с будильником и USB портом: SL-D950

SL-D950 – это символ Американской Классики в определении TEAC. Несмотря на нео-классический дизайн, это не просто радиоприемник, а целая аудиосистема, напигованная новейшими цифровыми технологиями. Док-станция позволяет напрямую подключить к ней iPod, а CD-привод с щелевой загрузкой обеспечивает высококачественное воспроизведение дисков. На передней панели имеется порт USB для легкого подсоединения портативных аудио плееров, а встроенный сабвуфер вместе с системой VBB (Variable Bass Boost) выдает ошеломительные басы, заполняющие всю комнату.



Оptionная док-станция для iPod, DS-22  
(продается отдельно)

## Компактная аудио система



### Когда рок был молодым

CD-радио в стиле "ретро" с USB портом: SL-D910

Самые современные технологии реализованы в этом корпусе классического дизайна. TEAC SL-D910 поднимает планку CD-радио на новую высоту, благодаря внушительному басу в исполнении сабвуфера с системой VBB. Возможно также воспроизведение MP3 файлов с USB устройств или MP3 дисков, а также работа будильником. Эта система доступна в корпусах красного, черного, серебристого, синего, зеленого и белого цвета с пультом ДУ, имеющим разноцветные кнопки.

### Двойное удовольствие

Портативный AM/FM стерео радиоприемник: R-12

Этот замечательный портативный стерео радиоприемник способен удвоить удовольствие от прослушивания, благодаря паре динамиков, аккуратно спрятанных за защитной решеткой. Встроенный подзаряжаемый аккумулятор и ручка для переноски обеспечивают вам мобильность – слушайте его всюду, где захотите.



### Амфитеатр 21-го века

Настольная CD/радио система с доком для iPod и USB портом: SR-L250i

Подобно тому, как древние римляне наслаждались своими зрелищами в амфитеатрах, этот компактный центр развлечений создаст для вас волнующую обстановку современных зрелищ – 21-го века. В системе TEAC SR-L250i имеется CD-плеер с щелевой загрузкой CD, CD-R/RW и MP3 дисков, встроенный док для iPod, а также AM/FM тюнер. Слегка направленные в стороны стерео динамики, размещенные в отдельных отсеках, выдают реалистичный звук высокого качества. Имеется даже двойной будильник – прекрасное средство раннего пробуждения для поклонников Бахуса.



### Просто и удобно

Портативный радиоприемник: R-1

Где бы вы ни были, дома или на улице, этот портативный AM/FM радиоприемник всегда с вами, благодаря ручке для переноски и подзаряжаемому аккумулятору. Батарея автоматически заряжается когда приемник подключен к сети, а без нее способен работать до 6 часов в нормальном режиме. Светодиодный индикатор показывает уровень заряда батареи. Удобство – не единственный повод, чтобы иметь TEAC Model R-1; качество звучания – всего от одного динамика – просто поразительное



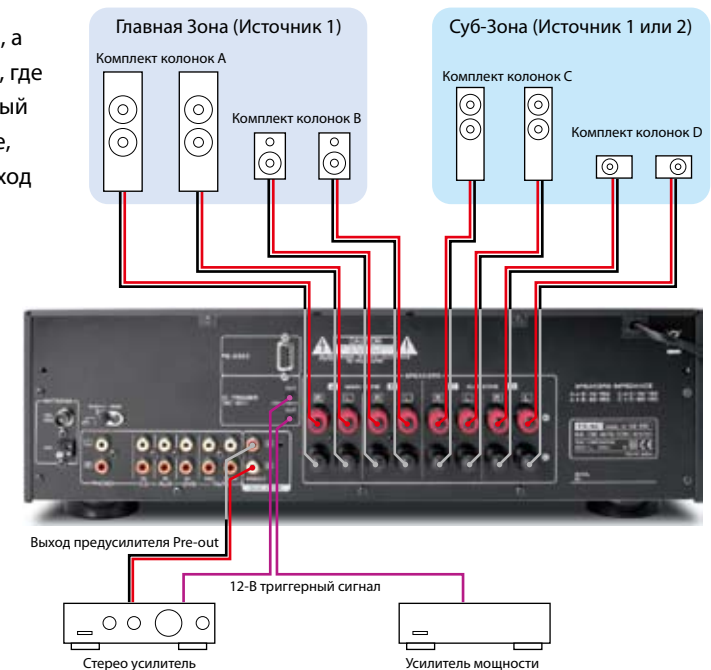
## Полноразмерные компоненты



### Управление Зонами

Двухзонный стерео ресивер: AG-980

Цель любой сложной мультрумной аудио системы – использовать как можно больше колонок во многих зонах, причем с минимальными затратами. С помощью TEAC AG-980, вы можете установить до четырех пар АС, сгруппированных в одной главной Зоне и в одной суб-Зоне, при этом каждая зона будет управляться индивидуально; включая выбор входных источников, включение и выключение колонок, а также регулировку громкости. Это означает, что AG-980 прекрасно подходит для таких заведений, как бары, рестораны или магазины. К примеру, обеденная зона в кафе-бистро может быть обозначена как Главная Зона, где будет играть струнный квартет Бетховена, воспроизведенный с CD диска, а бар вместе с рецепцией станет суб-Зоной, где будет звучать кул-фанк-джаз, передаваемый какой-нибудь радиостанцией. В принципе, AG-980 способен на гораздо большее. Выход Pre-Out в суб-Зоне может выдать сигнал линейного уровня на дополнительный усилитель в другом месте, например в саду, в то время как стандартный 12-В триггерный сигнал повышает гибкость системы, позволяя удаленно включать и выключать ее. Кроме того, порт RS-232C дает возможность принимать команды от пультов сторонних производителей. В дополнение, уже как бонус, ресивер имеет вход Phono, так что аудиофилы также останутся довольны.



## Высокий класс

AM/FM стерео тюнер: T-R610

Хотя этот продукт на первый взгляд выглядит достаточно заурядно, под крышкой его корпуса скрывается множество передовых технологий. Именно они превращают стандартный тюнер в источник программ hi-fi уровня для вашей аудио системы

## Красота и компактность

CD-плеер: CD-P1260

По общему признанию, центральное расположение механики привода компакт-дисков наиболее эффективно подавляет малые вибрации устройства. Сегодня этот продвинутый CD-плеер может воспроизводить и записанные на компьютере диски с MP3 файлами.



## Традиции и наследство

Интегрированный стерео усилитель: A-R610

Традиционная качественная аудиотехника, в частности стерео усилители, по-прежнему привлекает внимание настоящих аудиофилов, несмотря на смену источников звука с годами. Этот классический интегрированный стерео усилитель выдает 120 Вт + 120 Вт на широкий спектр колонок с импедансом от 4 Ом до 16 Ом - от компактных мониторных АС до больших напольных. По желанию можно установить два комплекта акустики, основной и дополнительный – в другой комнате.

## Музыкальная фонотека

5-дисковый CD-чейнджер карусельного типа: PD-D2620

Удобный в работе 5-дисковый чейнджер с регулируемым выходом на наушники с легкостью справляется с MP3 дисками в дополнение к стандартным CD. Большое преимущество таких дисков в том, что вы можете без остановки и перезагрузки непрерывно слушать целых 750 песен, т.е. более 50 часов подряд

## Сохраните свои заветные записи

Двухкассетная дека с автореверсом: W-865R

Не дайте вашей фонотеке покрыться пылью в чулане. Эта двухкассетная дека с автореверсом пробудит воспоминания, и превратит их в живое звучание благодаря всему опыту и технологиям, накопленным за долгую историю магнитной записи. Никогда еще кассеты не звучали так здорово, как сегодня!



## Мастер на все руки

Стерео AM/FM ресивер: AG-790

Хороший старомодный на вид ресивер начинен новейшими аудио технологиями. Этот привлекательный компонент выдает 100 Вт + 100 Вт на две пары колонок и имеет фоно вход для подключения вашей виниловой вертушки.

## Перегонщик винила



### Цифровой ре-мастеринг на дому

LP/CD комбайн: LP-R400

Этот поистине революционный проигрыватель винила быстро заархивирует вашу коллекцию пластинок в виде цифровых музыкальных файлов, с легкостью превращая пластинки на 33, 45 и даже 78-об/мин в CD-R/RW диски. Функция нумерации треков передает информацию на CD-R/RW, причем как в автоматическом, так и в ручном режиме. Контроль уровня записи, вместе с индикатором этого уровня – это еще одна полезная аудиофильская „штучка“.

Более того, линейный вход аиx позволяет подсоединить кассетную деку и сделать резервные копии кассет из вашей коллекции. Все, что вам нужно для воспроизведения музыки, здесь уже есть, включая даже AM/FM тюнер, усилитель и стерео динамики – все в продуманном черном корпусе.

### Оцифруйте ваши архивы

Все удобства перегонщика винила TEAC

Если у вас есть коллекция пластинок или записей – скорее всего забытая в битком набитом шкафу под лестницей или спрятанная на антресолях – почему бы не оживить все эти виниловые воспоминания, чтобы слушать их в машине или на вашем карманном MP3 плеере? LP/CD комбайн TEAC перепишет для вас винил на CD. Функция Auto Track Increment автоматически улавливает информацию о смене дорожек на пластинке по паузам в звучании и передает ее на CD-R/RW, в то время как ручной режим Manual Track Increment позволяет справиться с записями живых концертов (идущими без перерывов) или со старыми, поцарапанными пластинками. После перевода в „цифру“ ваши аналоговые архивы будут храниться вечно



# Технические характеристики



## MC-DX420i

Сверхтонкая музыкальная система с доком для iPod

- Воспроизведение CD, CD-R/RW, MP3 дисков
- 1" NXT Exciter колонки
- Встроенный док для iPod
- LCD дисплей
- AM/FM RDS тюнер
- Выходная мощность: 5 Вт + 5 Вт (Колонки), 15 Вт (Сабвуфер)
- S-Video Out
- Video Out
- Audio In
- Пульт ДУ
- Гнездо для наушников 3.5 мм
- Размеры: 255 x 169 x 93мм, 1.1кг (Основной блок), 210 x 169 x 78мм, 0.6кг (Колонки), 170 x 190 x 300мм 5.3кг (Сабвуфер)



## MC-DX40

Сверхтонкая музыкальная система

- Воспроизведение CD, CD-R/RW, MP3 дисков
- Воспроизведение MP3 файлов с USB устройств
- 1" NXT Exciter колонки
- AM/FM RDS тюнер
- Выходная мощность: 10 Вт + 10 Вт (Колонки), 15 Вт (Сабвуфер)
- LCD дисплей
- Audio In
- Гнездо для наушников
- USB
- Пульт ДУ
- Размеры: 255 x 169 x 78мм, 1.1кг (Основной блок), 210 x 169 x 78мм, 0.6кг (Колонки), 170 x 190 x 300мм 5.3кг (Сабвуфер)



## SL-D950

CD-радио с USB портом

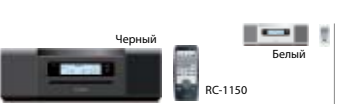
- USB порт и разъем iPod Dock
- Воспроизведение MP3 файлов с USB устройств
- Воспроизведение CD, CD-R/RW, MP3 дисков
- AM/FM RDS тюнер
- Память на 10 AM + 10 FM станций
- Встроенный сабвуфер
- LCD дисплей с диммером
- Выходная мощность: 15Вт общая
- Цифровые часы, таймер включения, сна, Snooze, Sleep
- Вход Audio
- Гнездо для наушников
- Пульт ДУ
- Размеры: 330 x 190 x 210мм, 5.0кг
- Опция: DS-22 (продается отдельно)



## SL-D910

CD-радио с USB портом

- Воспроизведение MP3 файлов с USB устройств
- Воспроизведение CD, CD-R/RW, MP3 дисков
- AM/FM RDS тюнер
- Память на 10 AM + 10 FM станций
- Встроенный сабвуфер
- Выходная мощность: 15Вт общая
- LCD дисплей с диммером
- Цифровые часы, таймер включения, сна, Snooze
- Вход Audio
- Гнездо для наушников 3.5 мм
- Пульт ДУ
- Размеры: 340 x 190 x 239мм, 5.2кг



## SR-L250i

CD-радио с доком для iPod и USB портом

- Воспроизведение CD, CD-R/RW, MP3 дисков
- AM/FM RDS тюнер
- Память на 40 AM/FM станций
- Док для iPod
- USB порт
- MP3 декодирование с USB устройств
- Выходная мощность: 2.5Вт x 2
- 2.3" полнодиапазонные колонки
- LCD дисплей с диммером
- Цифровые часы, двойной будильник, пробуждение под CD, iPod или тюнер, таймер сна
- Вход Audio
- Гнездо для наушников 3.5 мм
- Пульт ДУ
- Размеры: 310 x 97 x 195мм, 3.0кг



## R-1

Настольный радиоприемник

- AM/FM тюнер
- Поворотная ручка настройки
- Регулировки тембра, Bass, Treble
- Алюминиевая передняя панель
- Выходная мощность: 1.5Вт
- 3" полнодиапазонные Колонки
- Встроенный подзаряжаемый Ni-MH аккумулятор
- Вход Audio
- Гнездо для наушников (stereo)
- Размеры: 236 x 127 x 132мм, 1.3кг



## LP-R400

Проигрыватель винила/CD-рекордер

- Запись CD-R/RW дисков
- Авто/Ручная разбивка на треки
- Контроль уровня записи с индикатором
- 3-скоростной проигрыватель (33/45/78)
- Авто возврат тонарма
- AM/FM тюнер с синтезатором частоты
- Вход Audio
- Гнездо для наушников
- Пульт ДУ
- Размеры: 470 x 236 x 360мм, 8.5кг
- Запасная игла: STL-103



## AG-980

Двухзонный AM/FM стерео ресивер

- 65Вт/канал выходная мощность (A/B/C/D)
- 35Вт/канал выходная мощность (A/B+C/D)
- 10Вт/канал выходная мощность (A+B+C+D)
- 6 Входов Audio: Phono, CD, Tuner, Tape, AUX, DVD
- Выходы на колонки в двух зонах и выход Preout
- A/B/C/D выбор комплектов колонок
- AM/FM тюнер с памятью на 30 станций
- FL дисплей
- Audio: In x 5, Out x 2
- DC12V Trigger Out x 2
- RC-232C
- 6.3 мм позолоченное гнездо для наушников
- Пульт ДУ
- Размеры: 441 x 137 x 370мм, 8.2кг



## AG-790

AM/FM стерео ресивер

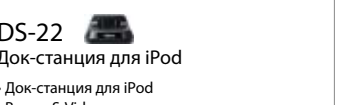
- 100Вт + 100Вт выходная мощность (8 Ом)
- 5 Входов Audio: Phono, CD, Tuner, Tape, Video/AUX
- Регулировки тембра и баланса
- A/B выбор пар колонок
- AM/FM RDS тюнер
- Память на 30 станций
- FL дисплей
- Audio: In x 4, Out x 1
- Дополнительные сетевые розетки (VDE x 2)
- 6.3 мм позолоченное гнездо для наушников
- Пульт ДУ
- Размеры: 435 x 139 x 335мм, 9.4кг



## A-R610

Стерео усилитель

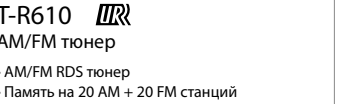
- 90Вт + 90Вт выходная мощность (8 Ом)
- 120Вт+120Вт Выходная мощность (4 Ом)
- 7 Входов Audio: Phono, CD, Tuner, Tape, AUX, Video1, Video2
- Моторизованный регулятор громкости
- Регулировки тембра и баланса
- Микширование сигналов с микрофонов с регулировкой уровня
- A/B выбор пар колонок
- Винтовые колоночные клеммы (Колонки-A)
- 6.3мм позолоченное гнездо для микрофона с регулировкой уровня
- 6.3мм позолоченное гнездо для наушников
- Размеры: 435 x 142 x 355мм, 9.7кг



## DS-22

Док-станция для iPod

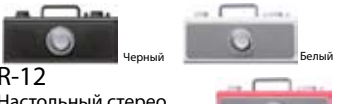
- Док-станция для iPod
- Выход S-Video
- Композитный видео выход
- Размеры: 100 x 100 x 39мм, вес: 400 г



## T-R610

AM/FM тюнер

- AM/FM RDS тюнер
- Память на 20 AM + 20 FM станций
- FL дисплей
- Аналоговый аудио выход
- Пульт ДУ от A-R610
- Размеры: 435 x 87 x 294мм, 2.9кг



## R-12

Настольный стерео радиоприемник

- AM/FM тюнер
- Поворотная ручка настройки
- Регулировки тембра, Bass, treble
- Выходная мощность: 1.5Вт x 2
- 2.5" полнодиапазонные колонки x 2
- Встроенный подзаряжаемый Ni-MH аккумулятор
- Вход Audio
- Гнездо для наушников
- Размеры: 260 x 143 x 125.5мм, 1.8кг



## CD-P1160D

CD-плеер

- Воспроизведение CD, CD-R/RW дисков
- Центральный привод дисков
- LCD дисплей с музыкальным календарем
- Режимы воспроизведения Repeat, Shuffle, Program
- Сканирование треков
- Коаксиальный цифровой аудио выход
- 6.3мм позолоченное гнездо для наушников с регулировкой громкости
- Пульт ДУ
- Размеры: 435 x 80 x 280мм, 4.0кг



## CD-P1260

CD-плеер

- Воспроизведение CD, CD-R/RW, MP3 дисков
- Центральный привод дисков
- LCD дисплей с музыкальным календарем
- Режимы воспроизведения Repeat, Shuffle, Program
- Сканирование треков
- 6.3мм позолоченное гнездо для наушников с регулировкой громкости
- Пульт ДУ
- Размеры: 435 x 100 x 285мм, 4.1кг



## PD-D2620

CD-чейнджер

- Воспроизведение CD, CD-R/RW, MP3 дисков
- Карусель на 5 CD дисков
- Система последовательного воспроизведения
- FL дисплей с музыкальным календарем
- Режимы Repeat, Shuffle, Program
- Сканирование треков
- Коаксиальный и оптический цифровые аудио выходы
- 6.3мм позолоченное гнездо для наушников с регулировкой громкости
- Пульт ДУ
- Размеры: 435 x 115 x 390мм, 6.2кг



## W-865R

Двухкассетная дека с автореверсом

- Прецизионная магнитная головка из твердого пермаллоя
- Непрерывное воспроизведение/запись с автореверсом (дека I и II)
- Dolby B NR
- Копирование нажатием одной кнопки
- Синхронное реверсное копирование
- Авто селектор типов ленты
- Регулировка тона • Сканирование треков
- Микрофонный вход • Микширование Mic/Line
- 6.3мм позолоченное гнездо для наушников
- Пульт ДУ • Размеры: 435 x 127 x 292мм, 4.0кг



## W-600R

Двухкассетная дека с автореверсом

- Непрерывное воспроизведение с автореверсом (дека I и II)
- Непрерывное воспроизведение/запись с автореверсом (дека II)
- Логическое управление • Dolby B NR
- 2-цветный пиковый индикатор на LED
- 3-разрядный счетчик ленты
- Копирование с High/Normal скоростью
- Полный автостоп • Авто селектор типа ленты
- Датчик для пульта ДУ
- Размеры: 435 x 145 x 290мм, 3.8кг



## AG-D8850

5.1-канальный AV-ресивер

- Декодирование DTS, Dolby Digital и Dolby Pro Logic II
- Усилители на дискретных компонентах во всех каналах
- 6-канальный вход Direct на RCA
- AM/FM тюнер с памятью на 30 станций
- Таймер сна
- Колоночные клеммы с цветной кодировкой
- Стерео, выходная мощность: 100Вт + 100Вт (6 Ом, 1кГц, 0.9% THD)
- Выходная мощность окружающего звука: front: 100Вт + 100Вт, centre: 100Вт, surround: 100Вт + 100Вт (6 Ом 1кГц, 0.9% THD)
- Композитные входы: In x 3, Out x 2
- Audio: In x6, Out x2
- Оптический цифровой вход: In x 1
- Коаксиальный цифровой вход: In x 2
- Выход предусилителя на сабвуфер
- Дополнительная сетевая розетка
- 6.3мм хромированное гнездо для наушников
- Полнофункциональный Пульт ДУ
- Размеры: 441 x 137 x 370мм, 9.0кг

# TEAC®

TEAC CORPORATION	1-47, Ochiai, Tama-shi, Tokyo 206-8530, Japan тел.: 042-356-9156 <a href="http://www.teac.co.jp">www.teac.co.jp</a>
TEAC UK LIMITED	Unit 19 & 20, The Courtyards, Hatters Lane, Watford, Hertfordshire, WD18 8TE, U.K. тел.: 0845-130-2511 <a href="http://www.teac.co.uk">www.teac.co.uk</a>
TEAC EUROPE GmbH	Bahnstrasse 12, 65205 Wiesbaden-Erbenheim, Germany (Austria, Benelux) тел.: 0611-71580 <a href="http://www.teac.de">www.teac.de</a> <a href="http://www.teac.nl">www.teac.nl</a> <a href="http://www.teac.be">www.teac.be</a>
TEAC AMERICA, INC.	7733 Telegraph Road, Montebello, CA 90640 U.S.A. тел.: 323-726-0303 <a href="http://www.teac.com">www.teac.com</a>
TEAC CANADA LIMITED	5939 Wallace Street, Mississauga, Ontario L4Z 1Z8, Canada тел.: 905-890-8008 <a href="http://www.teac.com/canada">www.teac.com/canada</a>
TEAC MEXICO, S.A. de C.V	Río Churubusco 364, Colonia Del Carmen, Delegación Coyoacán, CP 04100, México DF, México тел.: 5255-5010-6000 <a href="http://www.teacmexico.com">www.teacmexico.com</a>

Дистрибьютор в России: A&T trade  
123022 Москва,  
ул. 2-я Звенигородская, д.13, стр. 40  
Тел. (095) 933-3717 Факс (095) 933-3714  
[info@athifi.ru](mailto:info@athifi.ru) [www.athifi.ru](http://www.athifi.ru)



Авторизованный дилер